

Heenan Blaikie S.E.N.C.R.L., SRL

1250, boul. René-Lévesque Ouest
Bureau 2500
Montréal (Québec) H3B 4Y1
T. 514 846.1212
F. 514 846.3427

AVOCATS

N° 0

Page 1

5 novembre 2007

STRICTEMENT CONFIDENTIEL

ASSOCIATION DES CONSOMMATEURS
INDUSTRIELS DE GAZ (ACIG)
1201-99 Metcalfe Street
Ottawa, ON, K1P 6L7

À l'attention de: M. Murray Newton

Notre référence: Dossiers: 003070-0296 et 003070-0297

Dossiers: 003070-0296 et 003070-0297 –

R-3637-2007 - Fermeture des livres 2006 - Plan d'approvisionnement et l'approbation de son plan d'approvisionnement et la modification de ses tarifs à compter du 1^{er} janvier 2008

R-3637-2007 – Phase 2 - Demande tarifaire de Gazifère inc. pour 2008 :

		<u>Avocat</u>	<u>Heures</u>
21 juin 2007	Revue initiale des deux (2) dossiers	NP	0.60
28 juin 2007	Examen de la requête et de la décision procédurale ; Préparation de la demande d'intervention et lettre à la Régie	NP	1.00
29 juin 2007	Révision et correction du projet de demande d'intervention ; Discussion téléphonique avec J.-B. Trahan	NP	0.50
14 septembre 2007	Étude de la demande tarifaire et de la décision D-2007-105 ; Courriel à J.B. Trahan	NP	2.00
18 septembre 2007	Révision de la demande de renseignements et lettre à la Régie	NP	0.50
1 octobre 2007	Réception et révision de pièces; Courriel à J.-B. Trahan	NP	1,00
3 octobre 2007	Lecture et modifications du mémoire préparé par J.-B. Trahan	NP	1,00
12 octobre 2007	Réception et révision d'un courriel de la Régie; Réception et révision d'une lettre de Gazifère	NP	0,30

Référence: 003070-0296

TPS N° 864865936
TVQ N° 1090192490TQ0001

Initiales: GS

PAYABLE SUR RÉCEPTION

Heenan Blaikie S.E.N.C.R.L., SRL

N° 0

Page 2

19 octobre 2007	Lettre à la Régie re planification de l'audience; Révision du dossier pour audition	NP	3,00
23 octobre 2007	Vacation à la Régie de l'énergie pour cause tarifaire; Préparation pour le lendemain	NP	6,50
24 octobre 2007	Vacation à la Régie de l'énergie pour cause tarifaire	NP	3,50
TOTAL DES HONORAIRES			
	- Plourde, Nicolas	(19,90 h x 250,00 \$)	4 975,00 \$

MONTANT DÛ

4 975,00\$

Nous avons fait tout notre possible pour appliquer à la période de facturation courante tous les honoraires et débours encourus pour votre compte. Si toutefois des honoraires ou débours devaient être encourus ou consignés à une date subséquente, nous verrons à vous acheminer un nouveau compte.

Référence: 003070-0295, 0296

TPS N° 864865936
TVQ N° 1090192490TQ0001

Initiales: GS

Payable sur réception